WITHIN A BREEZE OF PETALS~.
SFX: ZAAAAAH...
KWANNON-BOSATSU
IT'S AN EMERGENCY, PLEASE GO BACK TO HEADQUARTERS!!
TODAY WE HAVEN'T BEEN PARTICULARLY BUSY
...WHAT'S WRONG?
(TN: KUAN/KWANNON IN MYTHOLOGY, NOT SURE HOW IT'S USUALLY TRANSLATED IN OTHER RELEASES. BOSATSU REFERS A BODHISATTVA BUT I DIDN'T WANNA TYPE THAT..XD..OH, I JUST DID!)

最遊記
RELOAD
BLAST
ブラスト
NATAKU-TAISHI* IS.....!!
Shot. 5: Prologue
*(TN: CROWN PRINCE)

...OY
NO MATTER HOW MANY TIMES YOU ASK
THERE'S NO OTHER WAY TO GET TO THE WEST
ARE YOU REAAAALLY SURE THIS WAS THE RIGHT WAY?
...THIS GUY ISN'T A LEISURELY TYPE UP A MOUNTAIN
IT'S FINE, ISN'T IT, EVERY ONCE WALKING UP A MOUNTAIN
THIS IS MORE LIKE ROCK CLIMBING
EEEH-? SANZO, DID YOU SAY SOMETHING JUST NOW-?

IT'S JUST THAT THE TOPOGRAPHY IN THE WEST IS VERY RUGGED
AND IT HAS CHANGED ALOT SINCE THE MAP WAS MADE
IT CAN'T BE THAT WHAT YOU WERE SAYING EARLIER IS THAT THIS IS THE ONLY WAY TO CONTINUE
I DON'T THINK THAT'S THE CASE, BUT...
ALL YOU'RE DOING IS COMPLAINING, GOJYOU ....
BANZO IS JUST BEING QUIET AND BEARING WITH IT
.....
IT'S NOT THAT THIS GUY IS BEING QUIET, IT'S JUST HE'S TOO TIRED TO SAY ANYTHING-
SFX: THUD
-DOWAH!!?

HA HA HA HAH!!
IT'S GOOD THAT YOU'RE STILL ALIVE, YOU INFAMOUS SANZO PARTY!!
EH?
THEN, JUST NOW...
THIS MUST BE FATE, US MEETING YOU HERE!!
WHAT THE HELL WAS THAT FOR, YOU BEANSTALK MONK!!
IT WASN'T ME.
-LIKE HELL I'D DO SOMETHING SO STUPID

SFX: FLAP
-NOO
IF THE ATMOSPHERE IS THINNING, THAN THERE MUST NOT BE A BARRIER
THE AIR IS GETTING THIN!!
-RIGHT NOW JUST ISN'T THE TIME FOR THIS!!
GASP
GO
GOO
...
HAH!
EVEN IN THIS PLACE!?

...THAT GOOD FOR NOTHING MAN
IT'S NO MYSTERY THAT WHEN HE LEAVES HERE HE'S GOING FOR HIS OWN GOAL
WHAT-EVER
FUUH-
BUT, THAT'S NOT VERY LIKELY
HE'LL REMAIN WITH ME IN THIS CASTLE AS LONG AS IT'S BENEFICIAL TO HIM
"ISN'T THIS NECESSARY FOR ME TO BLOOM"
"SO TO DO SO I SHALL OFFER MY BRAIN AND SKILLS TO YOU"
THAT MAN ON HERE ON HIS OWN TO DO EXPERI-MENTS ON RESURRECTION AFTER ALL
-NI JYANI HAS VANISHED?

THAT MAN IS WAITING FOR HIS WISH TO BE GRANTED
"I'LL JOIN YOU UNTIL THE SUN VANISHES~"
-WAIT
HURRY UP AND GET IT
BY THE WAY, WE STILL DON'T HAVE ALL THE SUTRAS OF HEAVEN AND EARTH IN OUR HANDS
UNTIL NI JYANI COMES BACK, THE EXPERIMENTS ON RESURRECTION ARE ON HOLD
OOOH
ISN'T THE BIGGEST PROBLEM WITH SENJOU SANZO AND HIS "MATEN SUTRA"
YOU'VE BEEN USING ALL THIS MONEY TO SEND YOUKAI AFTER THEM TO KILL THEM, THEN I-
YOU GUYS, STOP MESSING AROUND AND FIND WHERE THE "KOUTEN SUTRA" IS

HOW MANY TIMES ARE YOU GOING TO GO ON LIKE THAT AFTER YOU LOST
!! BITCH ...
!!?
-FOR THE BANZO PARTY
SFX: RUSTLE
I LET THE "SECRET SOLDIERS" THAT THE GENIUS CHEMIST CREATED GO PLAY WITH THEM
READY TO RISK THEIR LIVES ...
SFX: OOOH...

GA HAH
-EVERY-ONE, PLEASE WATCH YOUR STEP!!
A LITTLE LATE TO SAY THAAT-!
WELL IT WOULD BE DANGEROUS IF YOU FELL
WAAAH!!
SFX: SLIDE
SFX: BANG
I SEE, THIS REALLY IS THE WORST
GAH
GAH
ONCE AGAIN WE'RE FORCED TO CLIMB.

SFX: ALP
STOP GETTING IN THE WAY...
UHH!!
SFX: CLONK
SFX: THUUD
AAH !?
GOJYOU, PASS!!
~~ WATCH IT!!
CLANK
-GOJYOU!!
IT'S OUR LUGGAGE
AND DOESN'T IT HAVE YOUR PRECIOUS FOOD!?
WHY DO I HAVE TO CARRY THIS DAMNED HEAVY THING, I CAN'T FIGHT LIKE THIS!!

IS THE SUTRA SANZO HAS-
.. WELL, I THINK WHAT THE ENEMY WANTS MORE THAN OUR FOOD
GYAH GYAH
DON'T JUST DO AS YOU PLEASE, STUPID MONKEY!!
IT'S MOSTLY YOUR SHARE ANYWAYS
IF IT GETS SMASHED OR TAKEN, WE'LL BE SCREWED!!
ALL YOU WANT TO DO IS PROTECT THE FOOD, YOU BASTARD
HEY
BUT ISN'T THE FOOD OUR EARNINGS?
-HUOH
IT DOESN'T MATTER WHAT YOU SAY
SFX: BANG
SFX: BAAANG

SFX: CLINK CLINK

SFX: RUSTLE

LIKE THE SUN THEIR PATH IS ETERNALLY UNCHANGING
TRAVELING TO THE FAR REACHES OF THE WEST
BEFORE LONG THEY WILL REACH THE LAND AND-
SINK
"DARKNESS" IS ENGULFING THE WORLD
THIS "PLACE" IS FALLING

-AND MASTER'S "PLAN?"
...KAY
IT WILL BE "USELESS"
-HN
CONSIDERING HOW HEAVY IT IS, THERE'S ALOT OF USELESS STUFF IN HERE-
SANZOU, SINCE WE DON'T NEED THIS, CAN I THROW IT AWAY?
WE DON'T NEED IT
-GET RID OF IT

SFX: BANG
THAT'S RIGHT, LATELY I DON'T THINK YOU'VE BEEN WEARING THAT
IT'S FOR WHEN MY HEAD GETS SWEATY ...
UOOH!?
... JUST NOW, WHO THE HELL WAS THE BASTARD THAT WAS AIMING AT ME!?
AAH, THAT WAS ME
I DID IT BECAUSE YOU'RE ANNOYING ME, YOU DAMNED COCKROACH KAPPA
SFX: GOOOOOWL
-WHAT IS
THOSE ARE THE MEN!?
HEY, NOW, EVERY-ONE
WE SHOULD GET GOING ALREADY-
YOU SERIOUS PY

THEY MAY HAVE MANAGED TO GET BY WITHOUT SINKING
BUT THEY WILL STILL BE BURNED
AWESOOOME-!!
...IT'S ALL DOWNHILL FROM HERE.
PLEASE DON'T SAY IT LIKE THAT.
-UWAH
"TAKE ME AWAY FROM HERE"
-DID YOU FIND HIM!?
WHAT ABOUT OVER THERE!?
FIND HIM!! LOOK OUTSIDE THE TREES!
"PLEASE LET ME BE NORMAL"

WHERE DID NATAKU VANISH TO...?
I DON'T THINK HE COULD HAVE WALKED OFF ON HIS OWN, BUT
IF THAT'S THE CASE, WHO WAS IT THAT TOOK HIM OUT OF HERE...
"THERE IS A STORM OF FLOWER PETALS."
-BOBATSU?
.....
A STORM IS COMING
ALL THAT COMES TO MIND IS "SAYONARA"-

PKR PRESENTS

TRANSLATIONS: SANZAKI KONIKA

RAWS THANKS TO SAIYUKISAMA

EDIT: MAKUBEX

FINISHING: MAKUBEX & KONIKA